

# Easter SUNDAY APRIL 1, 2018



Our paschal lamb, Christ, has been sacrificed.  
Therefore, let us celebrate the feast.

1 Corinthians 5:7-8

## St. Jude Catholic Church

Blessed Carlos Manuel Hispanic American Center

[WWW.STJUDESARASOTA.COM](http://WWW.STJUDESARASOTA.COM)

*Rev. Celestino Gutiérrez, Pastor*

*Rev. Robert L. Tatman, Parochial Vicar, Rev. Pablo A. Ruani, Parochial Vicar*

*Deacon Humberto Alvia, Deacon Leonardo Pastore*

### Masses / Misas

#### Weekdays:

Mon - Fri 7:30 AM

Wed 7:00 PM (Spanish)

#### Saturdays:

7:30 AM, 4:00 PM (Vigil) (Eng.)

7:00 PM (Spanish)

#### Sundays:

7:30 AM, 10:30 AM & 5:00 PM (English)

9:00 AM, 12:00 PM & 1:30 PM (Spanish)

#### Mass in Portuguese:

Every 1st & 3rd Sun 6:00 PM

#### Confessions / Confesiones:

Sat 3:00-3:45 PM

Sun 7:00-7:20 AM, 10:00-10:20 AM, 4:30-4:50 PM

or by appt. (Eng)

1/2 hora antes de Misa o por cita. (Spanish)

### Registration / Registro

To register as a parishioner, visit the parish office during office hours.

Para registrarse como miembro de la parroquia deben llenar un formulario en horas de oficina.

### Baptism / Bautismo

Baptisms are scheduled by appointment. Please call the office to sign up.

La clase de Bautismo es el primer y el tercer jueves de cada mes a las 6:30 p.m. Los Bautismos se celebran el sábado a las 10:00 a.m. y el domingo a la 1:30 p.m.

### Marriage / Matrimonio & Sweet 15 / Quincea-era

Couples and Sweet 15 Candidates must contact the Parish Office at least six months before their event.

Las parejas para el matrimonio y las quincea-eras deben comunicarse a la Oficina de la Parroquia con seis meses de anticipación.

### Parish Office Staff

Parish Secretary	Francis Verdoni
Office Assistant	Rebecca Verdoni
	Miki de Long
Music Director (Spanish)	Fernando Rivera
Music Director (English)	Alison Wilson
Sacristan	Ana M. Wissing
Religious Education	Francis Verdoni

### Office Hours/Horas de Oficina

Mon-Fri / Lunes-Viernes 9 a.m.-12 p.m. & 1:00-5:00 p.m.  
Telephone: 941 - 955 - 3934 Fax: 941 - 365 - 4760

3930 - 17th Street, Sarasota, FL 34235

Telephone: 941 - 955 - 3934

Fax: 941 - 365 - 4760

Pray for ...



Recen por ...

In your charity **please remember in prayer** all our families and friends who are sick or in hospitals or nursing homes, especially for:

Recuerden en sus oraciones a nuestros familiares y amigos que estn enfermos, o en hospitales o asilos de ancianos, en especial por:

**Lucille Hultman, Claudette Deering, Bonnie Turgeon, Vanessa Holloschutz, Susan St. Denny, Pamela King, Mara Esther Lpez, Juana Smith, Michelle Ramos, Ausar Gibson, Guillermo Torres, Michele Kitchen, Aida Cabo & Lazara Macias.**

Also, please continue to pray for all the men and women in service to our country.

Tambin, continuen rezando por todos los hombres y mujeres que estn sirviendo en las Fuerzas Armadas de nuestro pas.

**Activities this Week at St. Jude  
Actividades esta Semana en San Judas**

**Monday, April 2**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
5:00 p.m. Meditation Group  
7:00 p.m. Knights of Columbus Meeting

**Tuesday, April 3**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
6:00 p.m. Divine Mercy Holy Hour & Adoration  
7:00 p.m. Reunión de Emaús - Hombres  
7:30 p.m. Grupo de Matrimonio

**Wednesday, April 4**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
5:20 p.m. Catequesis

**Thursday, April 5**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
6:30 p.m. Clase para Bautismo  
(Traer Certificado de Nacimiento)  
7:00 p.m. Grupo de Oración  
**Oasis de Agua Viva**

**Friday, April 6**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
8:00 a.m. to 11:00 a.m. Exposition of the Blessed Sacrament  
6:30 p.m. Youth Group - Archangels of St Jude  
7:00 p.m. Prayer Group in Portuguese

**Saturday, April 7**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
10:00 a.m. Baptism/Bautizos

**Sunday, April 8**

8:00 a.m. to 2:00 p.m. - Coffee & Pastries  
9:00 a.m. Catequesis  
10:30 a.m. Catechesis  
1:30 p.m. Bautismos  
3:00 p.m. **Divine Mercy Sunday Devotion**

***Mass Intentions /Intenciones de Misa***

April 2 7:30 a.m. -†Maryann De Lorenzo  
April 3 7:30 a.m. -†Jos□Salvador Badua  
April 4 7:30 a.m. -†Maurice De Lorenzo  
7:00 p.m. -For the intentions of our parishioners  
April 5 7:30 a.m. -†Marie Shivers  
April 6 7:30 a.m. -†Deacon John Anderson  
April 7 7:30 a.m. -Fr. Celestino  
4:00 p.m. -†Paul B. Sullivan  
7:00 p.m. -For the intentions of our parishioners  
April 8 7:30 a.m. -†Richard Schwehr  
9:00 a.m. -For the intentions of our parishioners  
10:30 a.m. -†Jeffrey Hanns  
12:00 p.m. -For the intentions of our parishioners  
1:30 p.m. -For the intentions of our parishioners  
5:00 p.m. -†Anthony L. Basile

*If you would like to bring the gifts to the Altar on weekend Masses,*

***Talk to the ushers!***

**READINGS FOR THE WEEK**

**Monday:** Acts 2:14, 22-33;  
April 2 Ps 16:1-2a, 5, 7-11; Mt 28:8-15  
**Tuesday** Acts 2:36-41;  
April 3 Ps 33:4-5, 18-20, 22; Jn 20:11-18  
**Wednesday:** Acts 3:1-10;  
April 4 Ps 105:1-4, 6-9; Lk 24:13-35  
**Thursday:** Acts 3:11-26;  
April 5 Ps 8:2ab, 5-9; Lk 24:35-48  
**Friday:** Acts 4:1-12;  
April 6 Ps 118:1-2, 4, 22-27a; Jn 21:1-14  
**Saturday:** Acts 4:13-21;  
April 7 Ps 118:1, 14-15ab, 16-21; Mk 16:9-15  
**Sunday:** Acts 4:32-35;  
April 8 Ps 118:2-4, 13-15, 22-24; 1 Jn 5:1-6; Jn 20:19-31

**LECTURAS DE LA SEMANA**

**Lunes** Hch 2:14, 22-33;  
Abril 2 Sal 16 (15):1-2a, 5, 7-11; Mt 28:8-15  
**Martes:** Hch 2:36-41;  
Abril 3 Sal 33 (32):4-5, 18-20, 22; Jn 20:11-18  
**Miércoles:** Hch 3:1-10;  
Abril 4 Sal 105 (104):1-4, 6-9; Lc 24:13-35  
**Jueves:** Hch 3:11-26;  
Abril 5 Sal 8:2ab, 5-9; Lc 24:35-48  
**Viernes:** Hch 4:1-12;  
Abril 6 Sal 118 (117):1-2, 4, 22-27a; Jn 21:1-14  
**Sábado:** Hch 4:13-21;  
Abril 7 Sal 118 (117):1, 14-15ab, 16-21; Mc 16:9-15  
**Domingo:** Hch 4:32-35;  
Abril 8 Sal 118 (117):2-4, 13-15, 22-24; 1 Jn 5:1-6; Jn 20:19-31

## Easter Sunday of the Resurrection of the Lord

April 1st, 2018

Act 10:34a, 37-43; Col 3:1-4; Jn 20:1-9

Psalm 118

Dear Families:

Today we greet each other with these words: HAPPY EASTER. We do this with much happiness and spiritual joy. It is the feast of the Resurrection of Jesus; it is the feast of those who believe in and follow Christ.

The disciples of Jesus went through times of discouragement after that Friday when their Lord was crucified and buried. They hid for fear of being persecuted, they felt failure and they dispersed. This is how it seems to us sometimes. Consumed with family problems, the problems afflicting our society and the world, we often see no hope of solution.

In the midst of discouragement, something amazing happened. Early on Sunday, the women who followed Jesus went to finish embalming the body of Jesus only to find that the tomb was empty. Apparitions of angels, apparitions of Jesus, and things begin to happen again. Faith in the Resurrection of Jesus made its way into the hearts of his followers. EASTER FAITH was triumphant over all obstacles: the failure to understand the will of God; fear; sadness; doubt ... all swept away by Jesus with the light of His Resurrection. Since that Sunday, apparitions of Jesus came with His messages and what was expected of them (and of us). They also prepared to receive the gift of the Father and the Son: The Holy Spirit, which will be the SOUL of the church, the community of believers.

May we feel the spiritual joy and peace of Easter. Let us continue to talk about this story, which is the history of the love of God for us: to our young children and teens, so that they may be rooted in their souls with the power of the risen Christ; to our elders, that they may look forward, with peace and hope, to the future meeting with Jesus in glory. Everything is passing in this life, but the life of glory with Jesus - resurrected - is eternal and permanent.

We were born to live the night of the Easter Vigil and Easter Day. Resurrection is the ultimate victory over sin, the devil, and death; it is the entrance into glory with victorious Jesus, for all who believe in him.

We wish you a Happy Easter,

*Fr. Celestino, Fr. Robert, Fr. Pablo and Deacons  
Humberto and Leonardo.*

**CONGRATULATIONS** to those who, on Easter vigil, have received the Sacraments of Baptism and Confirmation.



## Domingo de Pascua La Resurrección del Señor

1ro de abril del 2018

Hch 10:34a, 37-43; Col 3:1-4; Jn 20:1-9

Salmo 118 [117]

Queridas familias:

Hoy nos saludamos con estas palabras: HAPPY EASTER o FELIZ PASCUA. Hacemos esto llenos de alegría y gozo espiritual. Es la fiesta de la Resurrección de Jesús, es la fiesta de los que creemos y seguimos a Cristo.

Los discípulos de Jesús pasaron por momentos de desánimo después de aquel viernes en que fue crucificado y sepultado su Señor. Se ocultaron por miedo a ser perseguidos, se sintieron fracasados y se dispersaron. Así nos parece a nosotros algunas veces. Los problemas familiares, los problemas de nuestra sociedad, los problemas del mundo los vemos sin esperanza de solución.

En medio de aquel desánimo sucedió algo sorprendente. Las mujeres que seguían a Jesús van temprano el domingo para terminar de embalsamar el cuerpo de Jesús y se encuentran con la tumba vacía. Apariciones de ángeles, apariciones de Jesús y todo se pone en movimiento de nuevo. La fe en la resurrección de Jesús se fue abriendo paso en los corazones de sus seguidores. La FE PASCUAL fue triunfando sobre todos los obstáculos: el no comprender la voluntad de Dios, el miedo, la tristeza, la duda todo fue barrido por Jesús con la luz de su Resurrección. A partir de aquel domingo van recibiendo las apariciones de Jesús, sus mensajes, lo que espera de ellos, y se preparan a recibir el regalo del Padre y del Hijo: El Espíritu Santo, que va a ser el ALMA de la iglesia, de la comunidad de los creyentes.

Que sintamos el gozo y la paz espiritual de la Pascua. Y hablemos de esta historia, que es la historia del amor de Dios por nosotros: a nuestros hijos pequeños, a los jóvenes, para que eche raíces en su alma la fuerza de Cristo resucitado; a nuestros mayores, para que miren con paz y esperanza el futuro de encontrarnos con Jesús en la gloria. Pasa todo en esta vida, pero es permanente y eterna la vida gloriosa de Jesús resucitado.

Nacimos para vivir la noche de la Vigilia y el día de Pascua. Resurrección es la victoria total sobre el pecado, el demonio y la muerte; y la entrada en la gloria con Jesús victorioso para los que creen en él.

Feliz Pascua les deseamos:

*P. Celestino, P. Robert, P. Pablo y los Diáconos Humberto y Leonardo.*

**FELICIDADES** a los que en la Noche de Pascua han recibido el Sacramento del Bautismo y la Confirmación.

**Pope Francis prayer intentions for April**

**Universal Prayer Intention** - "That economists may have the courage to reject any economy of exclusion and know how to open new paths."

**Intenciones de oraci3n del Papa Francisco para el mes de abril-**

"Para que los economistas puedan tener el coraje de rechazar cualquier econom3a de exclusi3n y saber c3mo abrir nuevos caminos."

"Reflecting on the healed wounds of the Risen Christ, we see that even our most difficult trials can be the place where God manifests his victory. He makes all things beautiful. He makes all things new."



Reflexionando sobre las heridas sanadas de Cristo Resucitado, vemos que incluso nuestras pruebas m3s dif3ciles pueden ser el lugar donde Dios manifiesta su victoria. l hace que todo sea hermoso. l hace que todo sea nuevo."

**Reflections of Pope Francis**

he peace that springs from faith is a gift: it is the grace of feeling that God loves us and that he is always beside us.

Proclaiming to all the love and tenderness of Jesus, we become apostles of the joy of the Gospel. And joy is contagious!



**Reflexiones del Papa Francisco**

La paz que brota de la fe es un don: es la gracia de experimentar que Dios nos ama y que est siempre a nuestro lado.

Anunciando a todos el amor y la ternura de Jesús nos hacemos apóstoles de la alegr3a del Evangelio.  la alegr3a es contagiosa!

## 2018 Catholic Faith Appeal

The second collection will be held on April 7 & 8 for our CFA Campaign. If you miss putting your envelope in this collection, you may do so any weekend. Additional envelopes are available on the table at the Church entrance. Simply put your envelope in the Offertory Basket at any Mass. It will be added to the CFA Goal.



La segunda colecta para nuestra Campaña CFA se llevará a cabo el 7 y 8 de abril. Si se olvida de poner su sobre en esta colecta, puede hacerlo cualquier fin de semana. Sobres adicionales estn disponibles en la mesa a la entrada de la Iglesia. Simplemente ponga su sobre en la canasta del Ofertorio en cualquier Misa. Su donaci3n se aadir a la Meta CFA.

**Thank you for participating in this project.**

**Gracias por participar en este proyecto.**

St Jude's CFA Assessment for 2018 is: **\$131,000.**

La responsabilidad del CFA para la Iglesia de San Judas para el 2018 es de **\$131,000**

## Next Collection: April 8th

**DIVINE MERCY SUNDAY**

There will be a special Divine Mercy Devotion on Sunday, April 8th at 3:00 p.m. in the Church. This will include Exposition of the Blessed Sacrament and Benediction.

**All are invited to attend this annual celebration.**



**DOMINGO DE LA DIVINA MISERICORDIA**

Habr una especial Devoci3n a la Divina Misericordia el domingo 8 de abril a las 3:00 p.m. al aire libre (en el área detrs de la Iglesia).

**Todos estn invitados a asistir a esta celebraci3n anual.**

**When attending Mass, please be mindfulthe priest should be the last person to enter the Church and the first one to leave.**

**4 Cuando asista a Misa, por favor recuerde...el sacerdote es la tima persona que entra a la Iglesia...y el primero en salir.**

Out of respect for the Eucharist, the celebrant priest and for the congregation, please **DO NOT** leave the Church right after Communion, but stay until the final Blessing. *Thank you!!*

# ST. JUDE 50-50 WINNER

**CONGRATULATIONS TO/FELICIDADES A:**

**Bob Kenel**

Collected: 3/18/18 was: **\$103**



## At St Jude

- April 1 -Easter Sunday
- April 5 -Clase para Bautismo
- April 8 -Mass in Portuguese
- Divine Mercy Sunday
- April 11 -Ladies Auxiliary Meeting
- April 14 & 15 -Food for the Needy Collection

*St. Martha Catholic Church hosts a Caritas Benefit Luncheon*



### Bosom BUDDIES SHOW

SATURDAY, 7TH APRIL @11:30AM

**SILENT AUCTION LIVE MUSIC FASHION SHOW RAFFLE**

Join us for lots of laughs with parishioner, Lynn McDonald, Humorist, Author/Speaker and Comedian along with her hilarious Bosom Buddy, Harriet Torpie!

A not-to-miss event with giving and winning opportunities for all. Tickets are already half sold. \$40 donation per person, \$320 table of 8. Call the Church Office for your tickets. 941-366-4210 ext. #3221

### A Message from St. Jude Finance Committee

On average, we need **\$11,300** in weekly offertory collections to meet our expenses. The offertory collection for:

March 17 & 18 was **\$13,467.00**

Thank you in advance for your help and God bless you!



### Un mensaje del Comité de Finanzas de San Judas

En promedio necesitamos **\$11,300** en colectas semanales de ofertorio para cubrir nuestros gastos. La colecta del fin de semana del:

17 y 18 de marzo fue de **\$13,467.00**

Gracias de antemano por su ayuda y que Dios los bendiga!

### EXPOSITION OF THE BLESSED SACRAMENT EVERY FRIDAY

8:00 a.m. - 11:00 a.m. in the Church



### EXPOSICION DEL SANTISIMO SACRAMENTO TODOS LOS VIERNES

8:00 a.m. - 11:00 a.m. en la Iglesia

### Remember Our Faithful Departed

Into your hands, O Lord, we commend the souls of our recently departed. May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace. Amén



### Recuerden a Nuestros Difuntos

En tus manos, encomendamos a los que han fallecido recientemente. Que sus almas y las almas de los fieles difuntos, por la misericordia de Dios, descansen en paz. Amén

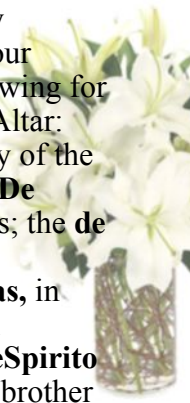
**Remember to turn OFF your cell phone prior to entering the Church**

**Recuerde APAGAR su teléfono celular antes de entrar a la casa del Señor**

**THANK YOU** .

A special recognition and appreciation by Fr. Celestino, the Clergy at St. Jude and our sacristan, Ana Maria Wissing to the following for their donations of Easter flowers for the Altar:

**Catherine DeLorenzo**, in loving memory of the DeLorenzo & Morabito families; **Bruno De Santis**, in memory of Josephine De Santis; the **de Long family**, in memory of the de Long, Carrillo-Loo families; **Martina Zacharias**, in memory of Sean McNicholl, John Joseph McNicholl, the Zacharias family; **The DeSpirito Family**, in memory of their beloved son, brother & uncle, Anthony Taylor DeSpirito.



**GRACIAS** .

El Padre Celestino, el Clero, el personal de San Judas y nuestra sacristana, Ana Maria Wissing, desean dar reconocimiento y agradecimiento especial por sus donaciones de flores para el Altar el Domingo de Pascua a: **Catherine DeLorenzo**, en memoria de las familias DeLorenzo y Morabito; **Bruno De Santis**, en memoria de Josephine De Santis; **Familia de Long**, en memoria de las familias de Long, Carrillo-Loo; **Martina Zacharias**, en memoria de Sean McNicholl, John Joseph McNicholl, familia Zacharias; Familia **DeSpirito**, en memoria de su hijo, hermano y tío Anthony Taylor DeSpirito

**VOLUNTEER WEEK IN APRIL**

The Annual Nationwide Volunteer Week is April 15 - 21 for 2018. St. Jude will join in this recognition with a **Volunteer Celebration on Friday, April 20<sup>th</sup> at 6pm in the Church.** The volunteers who give their time and energy to our Parish will be celebrated with grateful praise and thanksgiving.

If you are one of our many volunteers, you **MUST** register with the office so that your name is on the list for the Celebration Party. Office hours are Monday-Friday, 9 a.m. - 12 p.m. and 1:00 p.m. - 5 p.m.

**Must register by April 13<sup>th</sup>.**



**SEMANA DEL VOLUNTARIO EN ABRIL**

La Semana Nacional Anual de Voluntarios es del 15 al 21 de abril 2018. San Judas se unirá a este reconocimiento con una **Celebración de Voluntariado el viernes 20 de abril a las 6pm en la Iglesia.** Los voluntarios que dan su tiempo y energía a nuestra Parroquia serán celebrados con agradecidos elogios y acción de gracias.

Si usted es uno de nuestros muchos voluntarios, **DEBE** registrarse en la oficina para que su nombre aparezca en la lista de la Fiesta de Celebración. El horario de oficina es de lunes a viernes de 9 a.m. a 12 p.m. y 1:00 p.m. - 5 p.m.

**Registrarse antes el 13 de abril**

*Easter Message from Bishop Frank J. Dewane*

Easter, 2018

Christ is Risen! Alleluia!

Dear Brothers and Sisters in Christ,

It is with great joy that we sing Alleluia! Jesus Christ has indeed Risen.

The Resurrection of Jesus Christ is the source of Christian hope. By His action, Christ conquers sin and death and unlocks for the Faithful the path to life eternal.

This is a message that resonates with the deepest aspirations of the human heart. From the earliest times to the present, it is hope that has inspired so many Christians to endure suffering and even martyrdom due to religious persecution. Profound belief in the Resurrection is the very cause of persecution while at the same time the strength in the face of persecution for many Christians. This is especially true in the lands where Our Lord and Savior walked.

Let us pray in joyful hope for peace throughout the world and that everyone can fully celebrate Easter.

May the hope and the joy of the Risen Christ be with you and your family throughout this Easter Season! God Bless You!

+Bishop Frank J. Dewane



## A NOTE FROM OUR PASTOR:

Finally, after one year, the pavement work around the lake has been completed; the Way of the Cross. Thanks to everyone who collaborated on this project, which was inaugurated last Saturday.

Finalmente, después de un año, se ha concluido la obra de pavimento alrededor del lago; el Camino de la Cruz. Gracias a todos los que colaboraron en este proyecto, el cual fue inaugurado el s bado pasado.

## Welcome Our New Parishioners!

A warm welcome goes out to the families and individuals who have joined our parish community during the Month of March. Please check our bulletin, which provides some information about our parish community and the opportunities we offer to grow in the Catholic faith. Our website, [www.stjudesarasota.com](http://www.stjudesarasota.com), will help you learn more about us. May you find Saint Jude Church to be a place where you are always welcome!

*Let the Church always be a place of mercy and hope, where everyone is welcomed, loved and forgiven.* (Pope Francis)

Mr. & Mrs. J. Exaltaci n Alvarado  
 Mr. & Mrs. Reynaldo Villegas  
 Mr. & Mrs. Santos E. Ramirez  
 Mr. Armando Hernandez  
 Ms. María Díaz



## Welcome Our New Parishioners!

A warm welcome goes out to the families and individuals who have joined our parish community during the Month of March. Please check our bulletin, which provides some information about our parish community and the opportunities we offer to grow in the Catholic faith. Our website, [www.stjudesarasota.com](http://www.stjudesarasota.com), will help you learn more about us. May you find Saint Jude Church to be a place where you are always welcome!

*Let the Church always be a place of mercy and hope, where everyone is welcomed, loved and forgiven.* (Pope Francis)

Mr. & Mrs. Ruben Tepetate-Romero  
 Mr. Roberto Artigas  
 Mr. & Mrs. William A. Dueker, Jr.  
 Mr. & Mrs. Jose Luis Rosas  
 Mrs. Joan Judycky  
 Ms. Jeanette Komarck

### Pancake Breakfast at Applebee's

*Ladies Auxiliary*

Saturday, April 14  
 8am - 10am

Tickets on Sale April 7 & 8  
 after all Masses.



**\$7.00**



3255 University Pkwy., Sarasota, FL

### Mass for Victims of Child Abuse -North

April is Child Abuse Awareness Prevention Month, and in conjunction with the Secretariat of Child and Youth Protection of the United States Conference of Catholic Bishops (USCCB), the Diocese of Venice will hold a Mass for Victims of Child Abuse on Thursday, April 5 at Epiphany Cathedral, 350 Tampa Ave. W., Venice, at 8:30 a.m. This is the 11th consecutive year this Mass will be held in the Diocese.  
**All are encouraged to attend.**

